### Télécommande

RC4370

### Mode d'emploi



**PHILIPS** 

RemoteControls\_MCP9350i\_French.qxd 20-10-2005 16:46 Pagina 2

Online help: www.P4C.philips.com

For interactive help, downloads and frequently asked questions

Page

# Sommaire

Présentation des fonctionnalités	4
Introduction	6
Installation de la télécommande	6
Insertion des piles dans la télécommande	
Test de la télécommande Test de la commande avec d'autres appareils	
Autres possibilités	9
Touche Copy	
Affectation du réglage de volume à un autre mode	10
(pressions successives sur la touche) Restauration de toutes les fonctions d'origine (configuration usine)	
Dépannage	12
Besoin d'aide ?	13
Références des marques/équipements	14-18
Information du consommateur	19

### Présentation des fonctionnalités

Remarque : Lorsqu'une touche ou une combinaison de touches reste enfoncée plus de 30 secondes, la télécommande cesse de transmettre des signaux infrarouges.

#### I U Veille

Active (ON) le Media Center ou le met en veille.

#### 2 SELECT

Sélectionne l'appareil que vous souhaitez télécommander :

PC (Media Center), TV, AMP (amplificateur), SAT (décodeur câble/satellite), DVD Remarques :

- Après avoir allumé le Media Center, la télécommande passe automatiquement en mode Media Center.
- Lorsque vous sélectionnez un appareil, vous devez maintenir la touche SELECT enfoncée 10 secondes à chaque fois.

#### 3 Télétexte (■)

TV: Texte.

DVD: menu système, menu incrusté (OSD, On Screen Display).

AMP: Veille.

SAT: texte, texte activé/désactivé.

#### 4 Guide (⊞)

TV / DVD : guide.

SAT : guide. PEG (Electronic Program Guide, guide électronique des émissions)

#### 5 AV (Audio / Vidéo)

TV: sélectionne la source audio/vidéo externe.

DVD: retour, sortie du menu.

SAT: retour, sortie du menu, sauvegarde.

#### 6 ◀▶▲▼

Touches de navigation gauche, droite, haut et bas. Touches de navigation dans les menus.

#### 7 MENU

TV: menu.

DVD : menu disque.

AMP / SAT : menu incrusté (OSD, On Screen Display).

#### 2

Ouvre le menu principal de Microsoft Windows® XP Media Center edition.

#### 9 - Volume +

Réduit (-) ou augmente (+) le volume de votre téléviseur Philips.

Pour régler le volume d'autres marques de téléviseur, reportez-vous au chapitre « Installation de la télécommande ».

#### 10 Son coupé (♥)

Coupe la sortie haut-parleur et casque.

#### II ● (Enregistrer)

DVD/SAT: enregistrement.

#### ■ (Arrêter)

DVD/SAT : arrêt.

II (Pause)

DVD / SAT: pause.

#### ← ← (Rechercher)

DVD/SAT : avance rapide (◄) / rembobinage (▶▶).

AMP : réduction (◄) / augmentation (▶) du volume du haut-parleur central.

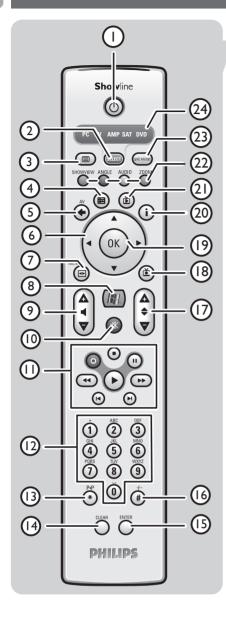
#### ► (Lire)

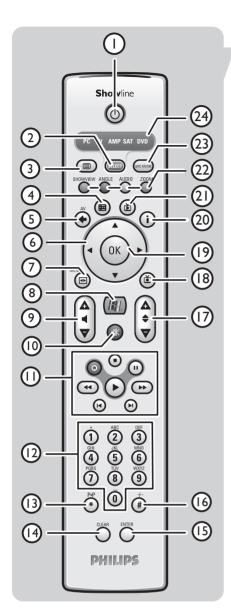
DVD/SAT : lecture.

#### ✓ Ignorer)

DVD/SAT : précédent (◄) / suivant (►).

AMP : réduction (◄) / augmentation (▶) du volume du haut-parleur arrière.





#### 12 Touches 0-9

TV/SAT : sélection directe des canaux.

DVD : sélection directe des pistes.

AMP : Entrée TV (1), entrée DVD (2), entrée magnétoscope (3), entrée récepteur radio (4), entrée CD (5), entrée AUX/ SAT/MD (6), entrée bande (7)

#### 13 P **4** P \*

TV / SAT : programme précédent, autre canal.

#### 14 CLEAR

DVD : effacer. SAT : aide.

#### **15 ENTER**

Confirme la saisie de texte.

#### 16 - / - - #

Bascule entre les numéros de programme/canal à un et à deux chiffres.

#### 17 - Programme +

Programme/canal précédent (-) et suivant (+)

#### 18 TV enregistrée ()

TV : arrêt texte.

#### 19 OK

TV / DVD / AMP : confirme les options choisies dans le menu.

SAT : confirme les options choisies dans le menu, sélectionne l'option.

SAT: favori.

#### **20** i (info)

TV: info, affichage.

DVD: info. SAT: info, index.

#### 21 Live TV (**)**

TV: largeur, 16:9. DVD: TV en direct. SAT: TV en direct.

#### 22 SHOWVIEW / Rouge

TV : rouge. DVD : chapitre.

AMP: DSP (Digital Signal Processor, processeur de signaux numérique) actif/inactif.

SAT : rouge, A.

#### ANGLE / Vert

TV: vert. DVD: angle.

AMP: mode DSP (Digital Signal Processor).

SAT : vert, B.

#### **AUDIO / Jaune**

TV: jaune. DVD: audio.

AMP: panoramique actif/inactif.

SAT: jaune, C.

#### **ZOOM / Bleu**

TV: bleu. DVD: zoom.

AMP: défilement panoramique/mode panoramique.

SAT: bleu, D.

#### 23 LIKE MUSIC

TV: texte désactivé, annulation texte.

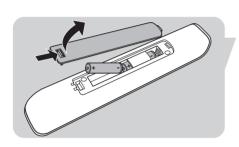
#### 24 Fenêtre sélecteur

Indique l'appareil sélectionné.

### Introduction

La Philips RC4370 est une télécommande universelle conçue principalement pour le MCP9350i Media Center. Toutefois, une fois installée, vous pouvez l'utiliser avec quatre autres types d'appareil : téléviseur, amplificateur/récepteur, décodeur satellite/câble et lecteur de DVD/magnétoscope. Lorsque vous l'allumez, la télécommande passe automatiquement en mode Media Center (PC). Pour savoir comment configurer cette télécommande pour d'autres appareils, reportez-vous au chapitre « Installation de la télécommande ».

### Installation de la télécommande



#### Insertion des piles dans la télécommande

- I Ouvrez le couvercle du compartiment des piles et insérez deux piles AA de I,5 V (fournies), en respectant les polarités.
- 2 Remettez le couvercle en place.

Remarque : lorsque vous remplacez les piles, tous les paramètres que vous avez configurés sont conservés en mémoire par la télécommande pendant 5 minutes. Si vous appuyez sur une touche pendant que vous remplacez les piles, la mémoire risque d'être effacée ; dans ce cas, la configuration usine de la télécommande est restaurée.

#### Test de la télécommande

#### Test de la télécommande avec le Media Center

Après avoir allumé le Media Center, la télécommande passe automatiquement en mode Media Center (PC).



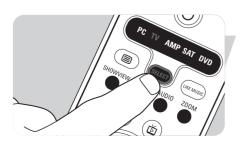
- I Appuyez sur la touche 😽 (8) de la télécommande.
  - > Le menu de démarrage du Media Center doit s'afficher.
- Assurez-vous que toutes les touches fonctionnent. Pour avoir une vue d'ensemble des touches et de leur fonction en mode PC, reportez-vous à la section « Présentation des fonctionnalités Télécommande » du Guide d'installation rapide.
  - > Si le Media Center répond normalement à toutes les touches, la télécommande est prête.
- Si le menu de démarrage n'apparaît pas, ou si le Media Center ne répond pas du tout, ou pas à toutes les touches, rendez-vous sur le site Internet www.P4C.philips.com ou téléphonez à notre service d'assistance. Vous trouverez le numéro de téléphone à la suite de la liste des codes, au dos de ce manuel.

#### Test de la télécommande avec d'autres appareils

La télécommande a été programmée pour la plupart des appareils Philips. Sachant que la télécommande est compatible avec les signaux de chaque marque y compris les différents modèles d'une même marque, il est conseillé de vous assurer que votre appareil répond correctement. L'exemple ci-dessous (téléviseur) montre comment procéder. Vous pouvez répéter cette procédure pour les autres appareils (lecteur/enregistreur de DVD, amplificateur/récepteur, etc.) à utiliser avec la télécommande.



- I Allumez votre téléviseur manuellement ou avec la télécommande d'origine. Sélectionnez le canal I.
- 2 Appuyez sur la touche SELECT (2) pour sélectionner le téléviseur. Appuyez à plusieurs reprises sur la touche jusqu'à ce que TV s'affiche dans la fenêtre du sélecteur.
- 3 Si **TV** ne s'affiche pas, vérifiez que les piles sont installées correctement (voir « Insertion des piles dans la télécommande »).





- Vérifiez que toutes les touches fonctionnent.
  Pour avoir une vue d'ensemble des touches et de leur fonction, reportez-vous à la section « Présentation des fonctionnalités ».
  - > Si le téléviseur répond normalement à toutes les touches, la télécommande est prête.
- Si l'appareil ne répond pas du tout ou pas à toutes les touches, suivez les instructions de la section « Réglage de la télécommande pour d'autres appareils », ou consultez l'aide en ligne sur le site Internet www.P4C.philips.com.

#### Réglage de la commande pour d'autres appareils

Cette opération n'est nécessaire que si votre appareil ne répond pas à la télécommande. Dans ce cas, la télécommande ne reconnaît pas la marque ni/ou le modèle de votre appareil. Vous devez alors la programmer en conséquence. L'exemple ci-dessous (téléviseur) montre comment procéder. Vous pouvez répéter cette procédure pour les autres appareils (lecteur/enregistreur de DVD, magnétoscope, etc.) à utiliser avec la télécommande.

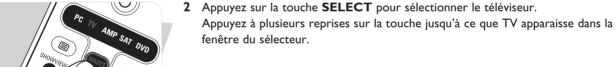
#### Remarques:

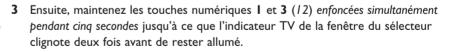
- toutes les touches doivent être enfoncées dans un délai de 10 secondes après avoir relâché la précédente.
- Si une touche ou une combinaison de touches reste enfoncée plus de 30 secondes, la télécommande cesse de transmettre des signaux infrarouges.

#### Réglage automatique de la télécommande

Exemple — Téléviseur :

- Vérifiez que le téléviseur est allumé et sélectionnez un canal avec la télécommande d'origine ou directement sur le téléviseur (par exemple, le canal I). La télécommande émet le signal d'extinction correspondant à tous les modèles de téléviseur mémorisés.
  - Remarque : si vous configurez la télécommande pour l'utiliser avec un lecteur/enregistreur de DVD ou un magnétoscope, insérez un disque ou une bande puis démarrez la lecture.











- > La télécommande commence à émettre tous les signaux « téléviseur éteint" les uns après les autres.
- À chaque fois qu'un code est émis, l'indicateur **TV** de la fenêtre du sélecteur s'allume.
- 5 Lorsque votre téléviseur s'éteint (veille), relâchez immédiatement la touche **Standby** de la télécommande.
  - > La télécommande a alors trouvé un code qui fonctionne avec votre téléviseur.
- **6** Vérifiez si toutes les fonctions de votre téléviseur sont opérationnelles avec la télécommande.
- Si ce n'est pas le cas, vous pouvez relancer le réglage automatique.
   La télécommande recherche alors un code qui donne de meilleurs résultats.
- Lorsque la télécommande a passé en revue tous les codes connus, la recherche s'arrête automatiquement et l'indicateur TV de la fenêtre du sélecteur cesse de clignoter.
- La programmation automatique d'un téléviseur prend au maximum 5 minutes.
   En ce qui concerne les fonctions DVD, SAT et AMP, elle ne prend que 2 minutes.

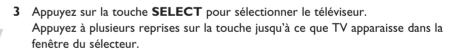
#### Réglage manuel de la télécommande

#### Exemple - TV:

- I Allumez le téléviseur manuellement ou avec la télécommande d'origine. Sélectionnez le canal I.
- 2 Recherchez la marque de votre téléviseur dans la liste des codes au dos de ce manuel.
  - Un ou plusieurs codes à trois chiffres sont indiqués pour chaque marque. Prenez note du premier code.
  - Attention ! Il existe des tableaux séparés pour les fonctions TV, DVD/VCR, AMP et SAT.

Sur le site Internet www.P4C.philips.com, vous pouvez sélectionner directement la référence de votre appareil pour trouver le code correspondant.

Assurez-vous que vous utilisez les codes du bon tableau.





- 4 Ensuite, maintenez les touches numériques I et 3 (12) enfoncées simultanément pendant cinq secondes jusqu'à ce que l'indicateur TV de la fenêtre du sélecteur clignote deux fois avant de rester allumé.
- 5 Saisissez ensuite le code noté à l'étape 2 à l'aide des touches numériques.
  - > L'indicateur TV de la fenêtre du sélecteur clignote alors deux fois. S'il clignote une seule fois pendant une période prolongée, c'est que le code n'a pas été saisi correctement ou qu'il est incorrect.

    Recommencez à partir de l'étape 2.
- 6 Pointez la télécommande vers le téléviseur et vérifiez que celui-ci réagit normalement.
  - > Si le téléviseur répond à toutes les touches, la télécommande est prête. N'oubliez pas de noter le code.
- Si l'appareil ne répond pas du tout ou pas à toutes les touches, recommencez à partir de l'étape 2 et essayez le code suivant dans la liste.

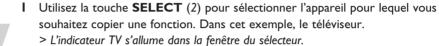
## Autres possibilités

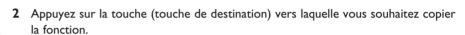
#### **Touche Copy**

Cette fonctionnalité sert à copier les fonctions des touches d'un mode à l'autre. Par exemple, la fonction « Live TV » de la touche (21) en mode SAT peut être copiée sur la touche **Guide** (E) (4) du mode TV. L'exemple ci-dessous montre comment procéder.

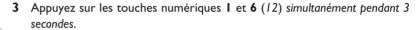
#### Remarques:

- toutes les fonctions de touche peuvent être copiées, à l'exception de la fonction SELECT (2).
- Il n'est pas possible de copier une fonction de touche sur elle-même.
- Il est possible de copier jusqu'à 6 fonctions sur d'autres touches.





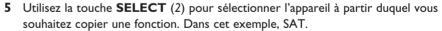
Dans cet exemple, la touche  $\mathbf{Guide}$  ( $\boxplus$ ) (4).



> Au bout de trois secondes l'indicateur d'appareil de la fenêtre du sélecteur, dans cet exemple, **TV**, clignote deux fois avant de rester allumé.

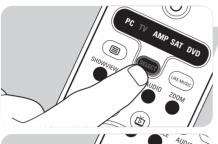


> L'indicateur TV clignote une fois à chaque fois que vous appuyez sur une touche. Après avoir appuyé sur la dernière, l'indicateur TV clignote deux fois avant de rester allumé.

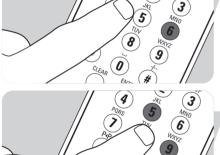


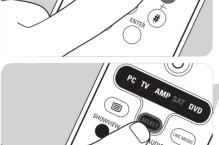
> L'indicateur **SAT** s'allume dans la fenêtre du sélecteur.

- 6 Appuyez sur la touche (touche source) dont vous souhaitez copier la fonction. Dans cet exemple, la touche Live TV (►) (21).
  - > L'indicateur **SAT** clignote brièvement dans la fenêtre du sélecteur.











- > Une fois la copie effectuée, l'indicateur TV de la fenêtre du sélecteur s'éteint, puis clignote brièvement deux fois. La télécommande repasse en mode normal.

  Vous pouvez alors utiliser la fonction « Live TV » en mode TV à l'aide de la touche Guide (⊞) (4).
- > Si fois la copie a échoué, l'indicateur TV de la fenêtre du sélecteur s'éteint, puis clignote au moins une seconde. Réessayez à partir de l'étape 1.
- Pour restaurer la fonction d'origine de la touche **Guide** ( (4), vous devez restaurer la configuration usine de la télécommande. Pour ce faire, reportez-vous à la section « Restauration de toutes les fonctions d'origine ».

# Affectation du réglage de volume à un autre mode (pressions successives sur la touche)

Les réglages de volume (- **Volume** + (9) et \*\* (10) de la télécommande sont affectés à votre téléviseur ou à votre amplificateur/récepteur, selon l'appareil que vous avez sélectionné.

MODE	.REGLAGES DE VOLUME
Mode TV	.Commande le mode TV
PC TV	.Commande le mode TV
DVD/VCR	.Commande le mode TV
SAT	.Commande le mode TV
AMP	.Commande l'amplificateur/récepteur

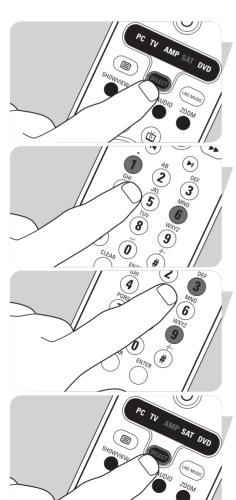
Si vous souhaitez une configuration différente, vous pouvez modifier le réglage du volume en appuyant à plusieurs reprises sur les commandes de volume des différents appareils. Vous pouvez alors utiliser les réglages de volume TV ou AMP dans un mode différent (PC, DVD/VCR, SAT).

Exemple : supposez qu'en mode SAT, vous souhaitiez utiliser le réglage de volume de l'amplificateur/récepteur.

- I Utilisez la touche **SELECT** (2) pour sélectionner l'appareil pour lequel vous souhaitez effectuer le réglage par pressions successives (appareil de destination). Dans cet exemple, SAT.
  - > L'indicateur **SAT** s'allume dans la fenêtre du sélecteur.
- 2 Appuyez sur les touches numériques I et 6 (12) simultanément pendant 3 secondes
  - > Au bout de 3 secondes, l'indicateur **SAT** clignote deux fois avant de rester allumé.



- > L'indicateur SAT clignote une fois à chaque fois que vous appuyez sur une touche. Après avoir appuyé sur la dernière, l'indicateur SAT clignote deux fois avant de rester allumé.
- 4 Utilisez la touche **SELECT** (2) pour sélectionner l'appareil à partir duquel vous souhaitez effectuer le réglage par pressions successives (appareil source). Dans cet exemple, AMP.
  - > L'indicateur **AMP** s'allume dans la fenêtre du sélecteur.



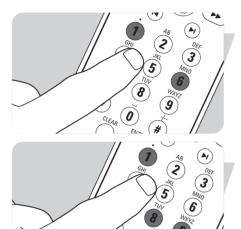
- **5** Appuyez sur une touche quelconque pour confirmer la nouvelle configuration.
  - > Une fois la configuration effectuée, l'indicateur AMP de la fenêtre du sélecteur s'éteint, puis clignote brièvement deux fois. La télécommande repasse en mode normal. Vous pouvez alors utiliser les réglages de volume AMP en mode SAT.
  - > Si la configuration a échoué, l'indicateur AMP de la fenêtre du sélecteur s'éteint, puis clignote au moins une seconde. Réessayez à partir de l'étape 1.
- Pour restaurer la configuration d'origine, vous devez restaurer les fonctions d'origine de la télécommande. Pour ce faire, reportez-vous à la section « Restauration de toutes les fonctions d'origine ».

# Restauration de toutes les fonctions d'origine (configuration usine)

- Appuyez sur les touches numériques **I** et **6** (12) simultanément pendant 3 secondes.
  - > Au bout de trois secondes un des indicateur d'appareil de la fenêtre du sélecteur (PC, TV, AMP, SAT or DVD) clignote deux fois avant de rester allumé.



- > L'indicateur de l'appareil clignote une fois après chaque pression sur la touche. Après avoir appuyé sur la dernière, l'indicateur de l'appareil clignote deux fois avant de rester allumé.
- > Lorsque la restauration des fonctions d'origine est terminée, l'indicateur de l'appareil clignote deux fois avant de rester allumé. Il clignote alors encore deux fois, puis la télécommande repasse en mode normal. Toutes les fonctions d'origine remplacent celles que l'utilisateur avait paramétrées.
- > En cas d'échec de la restauration des fonctions d'origine, l'indicateur s'éteint puis clignote au moins 1 seconde. Réessayez à partir de l'étape 1.





FR

### Dépannage

- Problème
- Solution
- Les indicateurs d'appareil de la fenêtre du sélecteur (PC, TV, AMP, SAT ou DVD) clignotent quatre fois après chaque pression sur une touche.
- La télécommande indique que ses piles sont faibles.
   Remplacez-les par des piles AA neuves.
- L'appareil que vous souhaitez utiliser ne répond pas et l'indicateur de mode correspondant ne clignote pas lorsque vous appuyez sur une touche.
- Remplacez-les par des piles AA neuves.
- L'appareil que vous souhaitez utiliser ne répond pas, mais l'indicateur de mode correspondant clignote lorsque vous appuyez sur une touche.
- Pointez la télécommande en direction de l'appareil et vérifiez qu'aucun obstacle ne les sépare.
- · La télécommande ne répond pas correctement aux commandes.
- Le code que vous utilisez est peut-être incorrect. Réessayez de programmer la télécommande avec un autre code, ou relancez la recherche automatique pour trouver le bon code.
  - Si l'appareil ne répond toujours pas, téléphonez à notre service d'assistance. Vous trouverez le numéro de téléphone à la suite de la liste des codes, au dos de ce manuel.
- Les touches de télétexte sont inopérantes.
- Vérifiez que votre téléviseur donne accès au télétexte.
- · Vous rencontrez des difficultés pour utiliser toutes les fonctions d'un appareil.
- Il est peut-être nécessaire d'adapter la télécommande au modèle de l'appareil.
   Téléphonez à notre service d'assistance pour plus de détails.
- Aucun des codes ne fonctionne lors du réglage manuel de la télécommande.
- Suivez les instructions de la section « Réglage automatique de la télécommande ».
- La copie de fonctions de touche est inopérante.
- Vous avez dépassé le nombre maximum de 6 touches. Restaurez toutes les fonctions d'origine de la télécommande pour libérer de l'espace dans la mémoire. Reportez-vous à la section « Restauration de toutes les fonctions d'origine ».

#### FR

## Besoin d'aide ?

Pour toute question sur la télécommande RC4370, contactez-nous. Vous trouverez le numéro de téléphone à la suite de la liste des codes, au dos de ce manuel.

Lisez ce manuel attentivement avant de téléphoner. Vous pouvez résoudre la plupart des problèmes par vous-même. Si vous ne trouvez pas la réponse à votre problème, prenez note des codes de votre appareil indiqués dans la liste au dos de ce manuel. Cela permettra à nos opérateurs de vous aider dans de meilleures conditions et plus rapidement. Recherchez la référence du modèle dans les instructions fournies avec l'appareil ou au dos de celui-ci. Lorsque vous appelez notre service d'assistance téléphonique, tenez-vous à proximité de l'appareil afin que nos opérateurs vous aident à déterminer si votre télécommande fonctionne correctement.

Aide en ligne: www.P4C.philips.com

Aide interactive, téléchargements et questions fréquentes

## Codes

#### **CODES DE CONFIGURATION POUR TV**

Aiwa	
Akai	
Alba004, 08	
Aristona	082
Atlantic	
Audiosonic	
Baur	
Beko	005, 093
Beon	082
Brandt	006, 009
Dixi	082
Dynatron	082
Elin	
Erres	082
Ferguson	
Finlux	082
Formenti	082
GEC	082
Goldstar	082
Goodmans	082
Granada	082
Grandin	
Grundig	013
Hanseatic	082
Hinari	082
Hitachi	014, 079
Inno Hit	082
Interfunk	082
Irradio	
ITV	082
JVC	015, 016
Karcher	082
Magnadyne	082
Marantz	082
Matsui	082
Multitech	082
Neckermann	082
NEI	082
Nikkai	082

Orion			
Otto Versand			
Panasonic019, 030, 031,			
Philips035, 036, 037,	, 038,	039,	040
041, 042, 043,			
	047,	080,	082
Phoenix			082
Phonola			
Protech			082
Provision			082
Pye		048,	082
Quelle			082
Radiola			082
RC4370			
Revox	ļ		082
Saba		049,	050
Samsung020, 021, 022,	, 051,	052,	053
054,	, 082,	081,	083
Sanyo		055,	056
SBR			082
Schneider			
SEG			082
Sharp001, 023. 024,	, 025,	059,	060
	061,	078,	096
Sinudyne			082
Sonoko		082,	089
Sony062, 063, 084,	, 085,	086,	087
Starlight			
Tatung			
Teletech			
Thomson064, 065,	, 066,	067,	068
Thorn			082
Toshiba069, 070, 071,	072,	073,	074
075			
Universum			
Vestel			
Vortec			
Watson			
Weltblick			
White Westinghouse			
Yoko			

#### **CODES DE CONFIGURATION POUR AMPLIFICATEURS AUDIO**

Aiwa	041
Denon	040, 043, 044, 045
JVC	046
Kenwood	029
Panasonic	007
Pioneer	008, 010, 011, 015, 021, 024
Sony	012, 013, 014, 016, 042, 047
Teac	030
Technics .	017, 018, 019, 020, 022, 023,
	025, 037, 038
Thomson	009
Yamaha	001, 002, 003, 004, 005, 006,
	026, 027, 028, 031, 032, 033,
	034, 035, 036, 039













### CODES DE CONFIGURATION POUR **SAT**

#### (boîtiers de raccordement satellite)

Alba0	01,	002,	003
Amstrad			
Ankaro			
Anttron			
Apollo			
Armstrong			
Astra			
Astro0			
AudioTon			
Best			
Brain Wave	1		
Brandt			
BSkyB			
BT Satellite			.011
Bush			.002
CityCom			.002
Clatronic			.008
Condor			
Crown			
Daeryung			
DNT			
Echostar	•••••	007	ر00. درم
Einhell			
Elta			
Emme Esse			
Ep Sat			
Eurosat			.005
Eurosky			
Eurostar			.005
Ferguson0	02,	009,	014
Finlandia			.002
Finlux			.002
Fuba0			
Galaxis			
GMI			
Goodmans			
Grundia	 \∩ว	003	۸۱۶
Grundig0	102,	003,	013
Hisawa			
Hitachi			
Huth			
Intertronic			
Johansson			
Kathrein018, 0			
KR			.003
Kyostar			
Lasat			
Lenco			
Macab			
Manhattan			
Mascom			
Maspro			
Matsui			
Mediamarkt	•••••	•••••	.005

Medion				
Metronic		001,	003,	004,
Mitsubishi			002,	011
Morgan's				.005
Nikko				.005
Nokia Nordmende001,				.002
Nordmende001.	002.	004	009.	014
Novis			, ,	.008
Octagon			.001.	003
Okano				
Orbitech				
Pace				
Palladium				
Panasonic			002	015
Panasonic			,	002
Philips			002	019
Phonotrend			002,	002
Predki				
Provision				
Quadral				
Radix				
Saba				
SabreSagem			•••••	.002
Sagem			•••••	.014
Samsung				
Satcom				
SatPartner				
Schneider				
Seemann				
SEG				
Skymaster				
Strong				
Sunstar				
Tandberg				.014
Tandy				.003
Tantec				.002
TechniSat				.007
Teco				.005
Telasat				.010
Telefunken				
Teleka		.003	, 005,	007
Telemaster				.004
Telesat				.010
Televes				.002
Thomson002, 009,	011,	014,	025,	026,
				.027
Thorn				.002
Tonna				.002
Unisat				.005
Unitor				
Visiosat				
Vortec				
Wewa				
Winersat				
Wisi				
Zehnder				
			,	

# CODES DE CONFIGURATION POUR BOÎTIERS CÂBLE

B1 Cable	03
Cabletime	037
France Telecom	040
Grundig	041
Jerrold	
Nokia	
Philips	042
Pioneer	
Sagem	044
Salora	038
Scientific Atlanta	035
Videoway	033
Westminister Cable	03

# Codes

# CODES DE CONFIGURATION POUR DVD

Aiwa	002
Alba	003, 004
Brandt	044
Bush	
CyberHome	006, 007, 050, 051
Elta	009
Goodmans	010
Grundig	011
Hitachi	012, 052, 053
JVC	
LG	
Mustek	
Panasonic	001, 018, 019, 047
Philips020, 021,	022, 023, 024, 026,
Pioneer	025, 028, 029
RC4370	000
Saba	044
Samsung	
Sanyo	
Scott	
SEG	
Sharp	
Sony039	
Thomson	044
Toshiba	
Yamaha	043

# CODES DE CONFIGURATION POUR VCR

Aiwa	056
Daewoo	057
Hitachi	058
JVC	059, 076, 080
LG	060, 061, 077
Panasonic	062, 063
Philips	055, 064, 065
Pye	066
Samsung	
Sanyo	068
Sharp	069, 078
Sony	074, 075
Thomson	
Toshiba	072 073 079





### Notez votre code!

#### TV

Appareil

Marque

Numéro de modèle

Numéro de la télécommande d'origine

Code

#### **AMPLIFICATEUR**

Appareil

Marque

Numéro de modèle

Numéro de la télécommande d'origine

Code

#### SAT

Appareil

Marque

Numéro de modèle

Numéro de la télécommande d'origine

Code

#### **CÂBLE**

Appareil

Marque

Numéro de modèle

Numéro de la télécommande d'origine

Code

#### **BOÎTIER DE RACCORDEMENT**

**Appareil** 

Marque

Numéro de modèle

Numéro de la télécommande d'origine

Code

#### DVD

**Appareil** 

Marque

Numéro de modèle

Numéro de la télécommande d'origine

Code

#### **VCR**

Appareil

Marque

Numéro de modèle

Numéro de la télécommande d'origine

Code

#### TUNER/RÉCEPTEUR/HOME CINÉMA

**Appareil** 

Marque

Numéro de modèle

Numéro de la télécommande d'origine

Code

# Tigne d'assistance

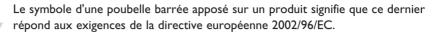
Pays	Numéro de téléphone	Tarif
België/Belgique (Belgium)	070 253 011	€ 0,17 / min
Danmark (Denmark)	35258758	Local tariff/ min
France	08 9165 0007	€ 0,23 / min
Deutschland (Germany)	0180 5 007 533	€ 0,12 / min
España (Spain)	902 889 343	€ 0,15 / min
Έλλάδα (Greece)	00800 3122 1219	Local tariff/ min
Ireland	01 6011158	Local tariff/ min
Italia (Italy)	199 404 043	€ 0.25 / min
Luxembourg	40 6661 5645	Local tariff/ min
Nederland (Holland)	0900 0400 062	€ 0,20 / min
Norge (Norway)	22 70 82 58	Local tariff/ min
Östereich (Austria)	0820 901116	Local tariff/ min
Portugal	2 1359 1441	Local tariff/ min
Suomi (Finland)	09 2294 8258	Local tariff/ min
Sverige (Sweden)	08 7505196	Local tariff/ min
Suisse/die Schweiz (Switzerland)	01 212 0045	Local tariff/ min
United Kingdom	0906 1010 018	£ 0.15 / min

RemoteControls\_MCP9350i\_French.qxd 20-10-2005 16:47 Page 16:47 Pag

#### Informations pour le consommateur

Mise au rebut des produits en fin de vie

Ce produit a été conçu et fabriqué avec des matériaux et composants recyclables de haute qualité.



Informez-vous auprès des instances locales sur le système de collecte des produits électriques et électroniques en fin de vie.

Conformez-vous à la législation en vigueur et ne jetez pas vos produits avec les déchets ménagers. Seule une mise au rebut adéquate des produits peut empêcher la contamination de l'environnement et ses effets nocifs sur la santé.





Specifications are subject to change without notice.

Trademarks are the property of Koninklijke Philips Electronics N.V. or their respective owners.

2005 © Koninklijke Philips Electronics N.V. All rights reserved.

www.philips.com





3122 475 00 008 Printed in Hungary NM/RR/4205